

ΠΙΝΑΞ ΤΟΠΩΝΥΜΙΩΝ

- Αγία Παρασκευή 230
Αμάριον Ρεθύμνης 172
Αμοργός 3,4,6,7, 40
Αναθεματισμένη, 'Αναθεματίστροα 5
Ανεμοδούρι 207
Ανταρτικὸν (πρώην Ζέλοβον) 230
Αργυρόκαστρον 5
Αστράκα 14
Βυζάριον 172

Γαῖα' βλ. Γραῖα
Γαλανάδες Νάξου 4
Γραῖα ἡ Γαῖα—Γριᾶς γκρέμισμα—μνῆμα—πήδημα—σωρὸς 6
Εμπορειός βλ. Ἰμπορειός
Ηπειρος 3,13,14,15,16,17,19, 20
Ηράκλειον 172
Θράκη 3, 'Ανατολικὴ Θράκη 3, 232
Θραψίμι Καρδίτσης 3,5
Θεσσαλία 3
Ιμπορειός 217,218
Κάβος τῆς γριᾶς ποδιᾶς 194
Καρδίτσα 5

Καρδαία 4
Κάρος Καυκάσου 232
Κάστρο Ρήγαινας βλ. Ρήγαινας Κάστρο
Κέα 3,4
Κλεινὰ ("Ανω) 230,234, 237
— Κάτω 230
Κολοκριά 5
Κομοτηνὴ 53
Κούτρα: κορυφὴ τῆς Ροδόπης 5
Κύθηρα: 3,4
Κύπρος 3,5,6,7, 97

Λειβαδάκι τοῦ Ρομπός' 14
Λεύκαρα Κύπρου 3

Μανδράκιον 218
Μαρχουλῆ (τοῦ) 4
Μαύρη θάλασσα 178
Μεστὰ Χίου 5
Μικρὰ 'Ασία 232
μνῆμα Γριᾶς βλ. Γριᾶς μνῆμα
Μυτιληνοὶ 190, 191

Νάξος 3,6
Νικιὰ (τὰ) 218
Νίσυρος 217

Οριον Εύβοίας 5
Παλαιόκαστρον 190, 191, 194

Παλιόχωρα 187
Παπάγιαννης 230
πήδημα Γριᾶς βλ. Γριᾶς πήδημα
Πυθαγόρειον (πρώην Τηγάνι) 190,191,194
Πυλία 204
Πύργος 'Αγίας Μαρίνας 4

Ρέθυμνος 172
Ρήγαινας κάστρο 3
Ρωμυλία 'Ανατολ. 3,6

Σαμόκοβον 'Ανατ. Θράκης 5
Σάμος (Χώρα) 190, 191, 197
Σαμψών βράχος 194
Σαπουνέϊκα 185
Σπόλες 4
Στενίμαχος 'Ανατ. Ρωμυλίας 5,7
σωρὸς Γριᾶς βλ. Γριᾶς σωρὸς
Σωφράτικα 5

Τυρὸς Τσακωνίας 185
Τυροῦ παραλία 185

Φιγαλία 194
Φιλώτιον 4

Χάλκη 217
Χίος 3
Χλωρὶς 231
Χώρα (Σάμου) 190,191,197

ΠΙΝΑΞ ΛΕΞΕΩΝ, ΚΥΡΙΩΝ ΟΝΟΜΑΤΩΝ ΚΑΙ ΠΡΑΓΜΑΤΩΝ

- *Αγία Αἰκατερίνη 12
— Βαρθάρα 234
— Μαρίνα 3, 4
ἀγίασμα 234
ἀγιασμὸς σπόρου 232
*Άγιος Γεώργιος 49, 235
— Ἡλίας 29
— Μηνᾶς 233, 234
— Μόδεστος 233
— Σπυρίδων 233, 234
— Παντελεήμων 234
— Τρύφων 233, 234
*Άγιου Δημητρίου φρούριον 5
'Άδαμ 11, 12, 13, 21, 22, 24,
25, 27, 28, 29, 30 — ὄσμα 31
— στιχούργημα 31
*Άη Συμιὸς 253
*Άια Δύναμι 224
Αἴγιαλλού· βλ. Γιαλλοὺ
αἵμοστασία 71
ἀκονάκι 70
*Άλεξανδρος : Μέγας *Άλεξαν-
δρος 238
ἀλετρασίδερο 92
ἀλωνισμοῦ ἔθιμον· βλ. ἔθιμα
ἀμυγδαλῖτις 70
*Άναξαρέτη 7
*Άναστενάρια 251
ἀνεμοστρόβιλος 75
*Άνεράδες· βλ. Νεράϊδες
ἄνθραξ 59, 70
anneau 110
*Άντιχριστος 26
*Άντραες· βλ. Νεράϊδες
ἀξίνη 85, 90
ἀπολίθωσις γριᾶς 6, 7, 238
— ἐκ κατάρας 7· βλ. καὶ γραῖα
«ἀπολυτὸς» συρτός· βλ. χορὸς
argent en lame 109
*Άρης 7
*Άρκεοφῶν 7
ἀρμυροπίτι 225, 226
ἀρρενογονία 53
*Άρσινόη 7
*Άρτας γεφύρι 49
*Άρχαγγελος 238
ἄσκαυλος (τσαμπούνα) 193
ἄσματα ἀκριτικὰ 192 — γαμήλια
192 — ἐσὺ 'σαι ἔνας ἥλιος 210
— ἔρωθμα 174 — κλέφτικα
καὶ ίστορικὰ 205 — Κωσταν-
τάκης ὁ μικρὸς καὶ *Άλεξης
ἀντρειωμένος 205 — λατρευ-
τικὰ 192 — Μιὰ προσταγὴ¹
μεγάλη 212 — *Ονειρον τῆς
Παναγίας 192 — Τὸ μάθατε
τί ἔγινε ψηλὰ στ' *Άνεμο-
δούρι 207 — Τριάντα καρά-
βια κίνησαν 209
ἀστραπὴ 76
ἄττος 225
ἀφανὸς 201
*Άφροδίτη 7
βαρδάλακες, βαρδάλακοι· βλ.
βρικόλακες
βάτος 49
βελόνη 54, 55
βελονιάζω 192
βιβλιογραφία τῆς 'Ελληνικῆς
λαογραφίας τοῦ ἔτους 1963
115 - 171 — Χάλκης καὶ Νι-
σύρου 218
βιολί 177
Βλαστὸς Παῦλος 172
Βογόμιλοι 11, 23 — Βογόμιλος
— Ιερεμίας 24
βουβάλι 18
βούκα 226
βραχνᾶς 75
βρικόλακες 74, 221, 222
γαμήλιος συρτός 252
γάμου τελεταὶ 252
γαστρεντερῖτις 70
Γελλού· βλ. Γιαλλοὺ
Γερακίνας χορός· βλ. χορὸς
γεροντοκτονία 201
Γιαλλοὺ 51, 52, 54
Γιαλλουδοχάρτι 41
γίδα 15 — γίδια 16, 17
Γιλλόβρωτα : νεογέννητα παι-
διὰ 50
γιορτὴ 199, 200
γκαμήλα 18
γκουρτζὰ 14
Γλυκᾶς Μιχ. 21
Γνωστικοὶ 11, 23
γραῖα προδότις: εἰς παραδόσεις
3 - 7 — εἰς παροιμίας, μαγι-
κὰς πράξεις, παραμύθια 6.
βλ. καὶ ἀπολίθωσις γριᾶς
- δαιμών 13
δάφνη 49, 236
δεσίματα (χατάδεσμοι) 59, 80
δέσιμο 77
Διγενῆ θάνατος 49
δήγματα 72
διάβολος 11, 12, 13, 14, 15, 16,
17, 18, 19, 20, 21, 22, 24, 25,
26, 27, 28, 30, 32, 33, 35, 36,
37, 38 — κουτσὸς 13, 32 —
λυκοφαγωμένος 32 — μονο-
πόδαρος 32
διατονικὸν γένος 176
δίκαιον λαϊκὸν 197
δίοδος διὰ πάσχοντας 225
δοθῆνες 57
δρεπάνι 92 — δρέπανον 85, 90
δρόμπα 76
διαβαστάριον 40, 43
διπλὸς (χορός)· βλ. χορὸς
Δωδεκαημέρου δαιμόνια 221

- έθιμα: ἀλωνισμοῦ 253 — θερι- ques 8 - 10
σμοῦ 219, 220 — πασχαλινὰ fer à cheval 110
252 — πρωτοχρονιᾶς 219 —
σπογγαλιέων 252
- Έκθεσις Λαογραφικῶν ἔ-
ρευνῶν: εἰς τὸ ἀρχεῖον Παύ-
λου Βλαστοῦ ἐν τῷ Ἱστορι-
κῷ Ἀρχείῳ Κρήτης 172-173
— εἰς τὴν περιφέρειαν Φω-
κίδος 173-183 — εἰς τὴν πε-
ριοχὴν Τυροῦ Τσακωνίας
185-188 — εἰς Σάμον 190-
201 — εἰς ἐπαρχίαν Πυλίας
204-214 — εἰς Χάλκην καὶ
Νίσυρον 217 — εἰς τὴν πε-
ριοχὴν τοῦ νομοῦ Φλωρίνης
230-239
- Έκθεσις πεπραγμένων τοῦ
Λαογραφικοῦ Ἀρχείου κατὰ
τὸ ἔτος 1964 255-260
- ἔλαια 49
- ἔλάτι 36
- ἔλμινθίασις 71
- Emploi des métaux dans
diverses superstitions, ain-
si que dans d'autres pra-
tiques magiques se rap-
portant à la vie social du
peuple 108 - 114
- Ἐνετοὶ 3
- ἐννεάσημος 176
- ἕξασημος ρυθμὸς 175
- Exorcisnes de Gello d'après
des manuscrits d' Amor-
gos 51-52· βλ. καὶ Γιαλλοὺ
- ἕξιορκισμοὶ 40-51
- ἐπιληψία 57, 69
- ἐπούλωσις τραύματος 71
- ἐπτάσημος ρυθμὸς 175
- ἐργαλεῖα γεωργικά: κατὰ τὸν
γάμον 85-89 — κατὰ τὴν
γέννησιν, βάπτισιν, καὶ θε-
ρισμὸν 89-90
- Ἐρμησιάναξ 7
- ἐρυσίπελας 69
- Εῦα 12, 22, 24, 28, 29
- Ἐύχῖται 23
- Femme : La vieille femme
comme traîtresse dans les
légendes populaires grec-
- ζεύγλη 85
- ζηληκούρτις 73
- Ζιγαβήνος Εύθύμιος 22, 29
- ζιοῦρα 70
- ζουρνάς 178
- ζύγισις τελεστικὴ ἑορταστῶν
186
- ῆλοι 53-68 — ἥλος ἄβαλτος
57 — ἄβριχους 56 — ἥλων
χοῆσις πρὸς θεραπείαν δια-
φόρων νόσων 56-59 — ἥλω-
σις 60-68· βλ. καὶ καρφὶ
- Ηρακλῆς 194
- Instruments agricoles 112
- Ἴούδα καῦσις ἔθιμον κατὰ τὸ
Πάσχα. 199-200, 253
- Ἴφις 7
- κάβος 193
- κάγιοι 74
- Καδῆ παράστασις 201
- κακοφύχι 71
- καλαθοπλεκτικὴ 254
- Καλαματιανὸς συρτός· βλ. χορός
- Καλικάντζαροι 75, 235
- Καλομοῖρες 222
- Καλύμνικος χορός· βλ. χορός
- καματερὸ 82
- καψάλισμα οὐρᾶς ζώου 233
- καρφὶ ἄβαλτο 59 — ἄφορο 57
— καινούργιο 54· βλ. καὶ ἥλοι
- καρφὶς 5, 54, 55
- κάρφωμα 54 — μαχαιριοῦ 82
— καρφώματα 59, 66 — εἰς τὸν
γάμον 62-64
- κατάδεσμοι· βλ. δεσίματα
- καταπασάλευσις ἡ καταπερό-
νησις 58, 65, 66, 80, 81 — Χά-
ρος 55
- καταπερόνησις· βλ. καταπα-
σάλευσις
- κατοπτρομαντεία 227
- κεραυνὸς 93
- κιθάρα 177
- Κινηματογραφήσεις μορφῶν
τοῦ λαϊκοῦ βίου 251-254
- ciseaux 110
- κλαρίνο 177
- clef et la serrure 110
- κληδονομαντεία 226
- κληματαριὰ 49
- clous 110
- κότσαρι χορός· βλ. χορός
- κουνητὸς συρτός· βλ. χορός
- κούνιες 236
- κούπας χορός· βλ. χορός
- κουτσός χορός· βλ. χορός
- Κρήτης χορός· βλ. χορός
- κρίκος σιδηροῦς 102
- κολλῆγοι 198
- κομιτατζῆδες 238
- «κουνητὸς» συρτός· βλ. χορός
- couteau 111
- κουτσοπόδαρος· βλ. διάβολος
- κρυολόγημα 59
- κυαμομαντεία 226
- κώδωνες 94, 95
- λάβωμα 72
- λαγδὲς 17
- Λάνδος Ἀγάπιος 27
- λαοῦτο 177
- λαουτοκίθαρον 177
- λατρευτικὰ ἄσματα· βλ. ἄσματα
λέβης 93
- Légendes dualistes néo - hel-
léniques inédites 38-39
- Légendes sur la petrifica-
tion d'une vieille femme
traîtresse 10
- λίθος 5
- λίνου κατεργασία 254
- λουθ'νάρια 56
- λούμπινα 49 — λουμπουναριὰ 49
- λούσματα 98
- λύκος 13, 14
- Λυκόφρων 6
- Μαγικαὶ ἐνέργειαι πρὸς πρό-
κλησιν μαντικῶν ὀνείρων
225
- Μακεδονίας χορός· βλ. χορός
- Μαλεβιζιώτικος χορός· βλ.
χορός
- μανάρα 91
- μαντικὴ 83

- Μάρτης (μήνας) 6—Μάρτης (τὸ μοιρολόγια : Θεοδωράκη μου Πάσχα 252· βλ. καὶ ἔθιμα
 ἐκ νημάτων βραχιόλιον τῆς 213—ξύπνα, μάτια μου 213 πάτημα 71
 1ης Μαρτίου) 201 μολυβδομαντεία 104, 107 Παυλικιανοὶ 11, 23
 μασά, μασιὰ 93, 96 μόλυβδος 104 πειραταὶ 4
 μάτι κακὸ 55, 59 μοναστήρι Ἀγίας Μαρίνας 4 πέλεκυς 85
 μάχαιρα 75—μαχαίρας ἡ μά- πεντάσημος 176
 χαιριοῦ προστατευτικὴ ση- πεντοζάλης· βλ. χορὸς
 μασία 77-79 —χρῆσις πρὸς περίαπτα 59· βλ. καὶ φυλακτὸν
 ἀποδίωξιν τοῦ κακοῦ ἀπὸ Περιοδικὰ ληφθέντα κατὰ τὰ
 τοῦ νέου ζεύγους 79 - 80 ἔτη 1964-1965 ἐξ ἀνταλλαγῆς
 —χρῆσις εἰς τὸν γάμον 73, πρὸς τὴν Ἐπειηρίδα, δω-
 77 - 81 —μαχαίρι μαυρομά- ορεᾶς καὶ ἀγορᾶς 261-270
 νικό 68, 69, 70, 72, 76, 77, περισχοινισμὸς 253
 84 —εἰς τὴν λεχώ καὶ τὴν περόνη 55
 βασκανίαν 73 περπερούνα 238
 μελῳδίαι συλλαβικαὶ καὶ πέταλο τ' Ἀι Γιωργιοῦ 194
 μελῳδίαι πεποικιλμέναι μὲ διά- Petrification de la vieille
 φορα μελίσματα 174 traîtresse par Aphrodite
 —par malediction 10
 Μεσσαλιανοὶ 23 πηδηχτός βλ. χορὸς
 μετάδοσις δυνάμεως 82 Πίναξ ὄνομάτων συγγραφέων
 métal simple 109 τῆς λαογραφικῆς βιβλιο-
 μέταλλα : χρῆσις εἰς μαγικάς, γραφίας 164-168 — περιεχο-
 δεισιδαίμονας καὶ ἄλλας μένων τῆς βιβλιογραφίας
 ἐνεργείας καὶ πράξεις τοῦ 169-171
 λαοῦ 53 - 114 πιττὶ τ' Ἀιοῦ Βασιλειοῦ 226
 μήλου βρῶσις 196 Πλάτων 23
 μητάτο 253 plomb 114
 Μιαροῦσα 72 ποδαρικὸ 198
 Mission folklorique: dans la πονοκέφαλος 70
 région de Tyròs (province πονομάσταρος 73
 de Kynouria, Péloponnèse) du 28 juillet au 8 août πρόβατα 13, 14, 17
 1964, 189 —dans l'île de προστάτης (ἀσθένεια) 70
 Samos du 13 juillet au 11 προσφοραὶ εἰς Μοῖρας 221· βλ.
 août 1964, 202 - 203—dans καὶ Μοῖραι - πρόσφορον 233
 les îles de Chalki et Nisyros Dodécanèse, du 13 πρωτομαγιὰ 251
 août au 13 septembre 1964, πτελέα 49
 229 - 230—dans la région πῦρ οἰκογενειακὸν 185
 de Florina (Grèce du πυρετὸς ἐπιλόχιος 57
 Nord) (13 août au 14 sept. πυροστιὰ 94, 103
 1964) 239 - 240 — Mission Recherches folkloriques sur
 musicale dans la province les archives de Pawl Vlastos
 de Phocide du 16 juillet aux Archives Historiques de Crète, à la Canée
 au 6 août 1964, 183-184— 172-173
 dans la province de Pylie (Messini-Péloponnèse) de Revues reçues pendant les
 16 juillet au 14 août 1964, 215-217 années 1964-1965 par dona-
 tions, achat et en échange
 Μοῖραι 238· βλ. καὶ προσφοραὶ παραλογαὶ 192

- de l' Annuaire des Archives de Folklore 261-270
 ρίμημα 70
 ωυθμὸς ἐλεύθερος 174 — ἐννεάσημος 176 — ἔξασημος, ἐπτάσημος 175 — ὀκτάσημος 176 — πεντάσημος 176 τετράσημος 175
- Σαιτανᾶς Σαιτάνης, Σαταναήλ, Σατανᾶς· βλ. διάβολος
 Σαμψών 194
 σαντούρι 177
 σεϊτανικὰ 73
 σιγανὸς χορός· βλ. χορὸς
 σιδερικὰ (ζυγί, ὑνὶ κ λ.π). 92
 σίφων 76
 σουβλὶ σιδερένιο 59 — σουβλιὰ 220
 σούστα χορός· βλ. χορὸς
 σπλὴν 91 — πάθησις 69 — φλόγωσις 73
 σπογγαλιέων ἔθιμα· βλ. ἔθιμα
 σπορὰ δημητριακῶν 254
 Σταχτοπούτα 197
 στοιχεῖο 236
 στέρφων 81
 στέφανα 99
 στρόφος 91
 Συλλογαὶ λαογραφικαὶ κατατεθεῖσαι εἰς τὸ Λαογραφικὸν Ἀρχεῖον κατὰ τὸ ἔτος 1964, 241-250
- συναπάντημα κακὸν 68
 συρτὸς χορός· συρτὸς στὰ τρία βλ. χορὸς
 ταβούλι· βλ. νταούλι
 ταψὶ ἢ τεψὶ 95, 96
 τενεκέδες 94
 τέρροιν 72
 τετράσημος 175
 τεψὶ βλ. ταψὶ¹
 τζαμάρα· βλ. τζουρλᾶς
 Τζέτζης Ἰω. 6, 7
 τζουρλᾶς ἢ τζαμάρα 20
 τόντζι: μυτερὸ σίδερο 19
 τραγούδια κλέφτικα καὶ ἴστορικά· βλ. ἄσματα
 τρισκατάρατος· βλ. διάβολος
 τσάμικος· βλ. χορὸς
 τσαμπούνα· βλ. ἄσκαυλος
 τυφὼν 93
- ὑδρωπικία 70
 ὑνὶ 85
 ὑφαντικὴ 252, 253
- φάμπρικα (ἔλαιοτριβεῖον) 252
 φανὸς 225
 φίλτρα 65, 80
 Φίλων ὁ Ἰουδαῖος 23
 φλόγωσις τοῦ πνεύμονος 73 — τοῦ ἥπατος 73 — τοῦ σπληνὸς· βλ. σπλὴν
 φόβος 70
 φρούριον 3
- φυλακτὸν 102· βλ. καὶ περίαπτα φυλλομαντεῖαι 201, 226
 φωτιὲς "Αη Γιάννη 251
 χάλαζα 76, 93
 Χαλκίδιος 23
 χανιωτικὸς συρτός· βλ. χορὸς
 χασάπικος χορός· βλ. χορὸς
 χειραψία χορευτικὴ 186
 χελώνια 56, 70
 Χοζοβιωτίσσης μονή· βλ. μοναστήρι
 χοιρόλαιμος 73
 Χορός: ἀπολυτὸς συρτός 176 — γαμήλιος συρτός 252 — Γερακίνας 252 — διπλὸς 208 — Καλαματιανὸς συρτός 176 — Καλύμνιος 253 — κότσαρι 252 — κουνητὸς συρτός 176 — κούπας 227 — κουτσὸς 254 — Κρήτης 254 — Μακεδονίας 254 — Μαλεβιζιώτικος 254 — μπάλλος 193 — πεντοζάλης 252 — πηδηγχτὸς 193 — σιγανὸς 254 — σούστα 253 — στὰ τρία 193 — συρτός 252, 254 — τσάμικος 176, 193 — Χανιωτικὸς συρτός 252 — χασάπικος 254
 Χριστός. 12, 13, 14, 15, 16, 17, 20
 ψαρόμυιγα 18
 Ψελλὸς Μ. 50
 Ψυχοσάββατον Πεντηκοστῆς 236



ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ
 (TABLE DES MATIÈRES)

σελ.

Γ. Κ. Σπυριδάκης: 'Η γραῖα ὡς προδότις εἰς δημώδεις νεοελληνικὰς παραδόσεις (La vieille femme comme traîtresse dans les légendes populaires grecques)	3— 10
Δημ. Β. Οίκονομιδης: 'Ανέκδοτοι δυϊστικαὶ παραδόσεις τοῦ 'Ελληνικοῦ λαοῦ. (Légendes dualistes néo-helléniques inédites)	11— 39
Σ. Δ. Ήμελλος: 'Εξορκισμοὶ τῆς Γελλοῦ ἐκ χειρογράφων ἐξ Ἀμοργοῦ. (Exorcismes de Gello d'après de manuscrits d'Amorgos)	40 —52
Αννα Παπαμιχαήλ: Χρῆσις τῶν μετάλλων εἰς μαγικάς, δεισιδαίμονας καὶ ἄλλας ἐνεργείας εἰς τὸν κοινωνικὸν βίον τοῦ λαοῦ. (Emploie des métaux dans diverses superstitions, ainsi que dans d'autres pratiques magiques se rapportant à la vie sociale du peuple)	53—114
"Αγγ. Ν. Δευτεραῖος: Βιβλιογραφία τῆς ἑλληνικῆς λαογραφίας τοῦ ἔτους 1963. (Bibliographie du folklore grec de l'année 1963).	115—171

'Εκθέσεις περὶ τῶν λαογραφικῶν ἀποστολῶν κατὰ τὸ ἔτος 1964.
(Rapports sur les missions folkloriques pendant l'année 1964)

Γ. Κ. Σπυριδάκης: Λαογραφικὴ ἔρευνα εἰς τὸ 'Αρχεῖον Παύλου Βλαστοῦ ἐν τῷ 'Ιστορικῷ 'Αρχείῳ Κρήτης. (Recherches folkloriques sur les archives de Paul Vlastos, aux Archives Historiques de Crète, à la Canée)	172—173
Σπυρ. Δ. Περιστέρης: Λαογραφικὴ μουσικὴ ἀποστολὴ εἰς τὴν περιφέρειαν Φωκίδος (16 Ιουλίου - 6 Αὐγούστου 1964). (Mission musicale dans la province de Phocide du 16 Juillet au 6 août 1964,	173—184

Κωνστ. Ρωμαῖος : "Εκθεσις λαογραφικῆς ἔρευνης εἰς τὴν περιοχὴν Τυροῦ Κυνουρίας (28 Ἰουλ.- 8 Αὐγούσ. 1964). (Mission folklorique dans la région de Tyros (province de Kynouria, Péloponèse du 14 Juillet au 8 août 1964)	185—189
Σ. Δ. Ἡμελλος : "Εκθεσις λαογραφικῆς ἀποστολῆς εἰς Σάμον (13 Ἰουλ.- 11 Αὐγ. 1964). (Mission folklorique dans l'île de Samos du 13 Juillet au 11 août 1964)	190—203
Σταῦρ. Καρακάσης : "Εκθεσις μουσικῆς ἀποστολῆς εἰς ἐπαρχίαν Πυλίας (16 Ἰουλ.- 14 Αὐγ. 1964). (Mission musical dans la province du Pylie (Messini - Péloponèse) de 16 Juillet au 14 août 1964)	204—217
"Αννα Παπαμιχαήλ : "Εκθεσις λαογραφικῆς ἔρευνης εἰς Χάλκην καὶ Νίσυρον (13 Αὐγ.- 13 Σεπτ. 1964). (Mission folklorique dans les îles de Chalki et Nissyros (Dodécanèse), du 13 août au 13 septembre 1964)	217 - 230
Α. Ν. Δευτεραῖος : "Εκθεσις λαογραφικῆς ἀποστολῆς εἰς τὴν περιοχὴν τοῦ νομοῦ Φλωρίνης (13 Αὐγ. - 14 Σεπτ. 1964). (Mission folklorique dans la région de Florina (Grèce du Nord) (13 août - 14 septembre 1964))	230—240
Λαογραφικὰ συλλογαὶ κατατεθεῖσαι εἰς τὸ Λαογραφικὸν Ἀρχεῖον κατὰ τὸ ἔτος 1964. (Collections folkloriques, déposées aux Archives de folklore pendant l'année 1964) .. .	241—250
Κινηματογραφήσεις μιօρφῶν τοῦ λαϊκοῦ βίου κατὰ τὰ ἔτη 1962 - 1964. (Archives de Cinematographie. Materiel folklorique cinematographié pendant les années 1962- 1964) .. .	255—260
Γ. Κ. Σπυριδάκης : "Εκθεσις πεπραγμένων τοῦ Λαογραφικοῦ Ἀρχείου κατὰ τὸ ἔτος 1964. (Exposé sur l'activité des Archives de Folklore pendant l'année 1964)	251—254
Περιοδικὰ ληφθέντα κατὰ τὸ ἔτος 1964 ἐξ ἀνταλλαγῆς πρὸς τὴν Ἐπετηρίδα, δωρεῶν καὶ ἀγορᾶς. (Revues reçues pendant l'année 1964 par donation, achat et en échange de l'Annuaire des Archives de Folklore)	261—270
Πίναξ τοπωνυμίων	271
Πίναξ λέξεων, κυρίων ὄνομάτων καὶ πραγμάτων	272—275